

The Four Questions

מה נשתנה הלילה הזה מכל הלילות?

1. שֶׁבְּכָל הַלַּיְלוֹת אָנוּ אוֹכְלִין חֵמֶץ וּמֶצֶה—
הַלַּיְלָה הַזֶּה כֻּלּוֹ מֶצֶה.

2. שֶׁבְּכָל הַלַּיְלוֹת אָנוּ אוֹכְלִין שְׂאֵר יַרְקוֹת—
הַלַּיְלָה הַזֶּה מָרוֹר.

3. שֶׁבְּכָל הַלַּיְלוֹת אֵין אָנוּ מְטַבְּלִין אֶפְּלוֹ פַּעַם אַחַת—
הַלַּיְלָה הַזֶּה שְׁתֵּי פְעָמִים.

4. שֶׁבְּכָל הַלַּיְלוֹת אָנוּ אוֹכְלִין בֵּין יוֹשְׁבִין וּבֵין מְסַבִּין—
הַלַּיְלָה הַזֶּה כֻּלָּנוּ מְסַבִּין.

Why is this night different from all other nights?

1. On all other nights we eat leavened products and matzah,
And on this night only matzah.
2. On all other nights we eat all vegetables,
And on this night only bitter herbs.
3. On all other nights, we don't dip our food even once,
And on this night we dip twice.
4. On all other nights we eat sitting or reclining,
And on this night we only recline.